



medi

igli carbon orthotic

Funktionelle orthopädische Einlagen ·
Functional orthopedic orthotic · Plantilla
ortopédica funcional · Funkcjonalna wkładka
ortopedyczna

Gebrauchsanweisung. Instructions for use. Инструкция по
использованию. Modo de empleo. Instrukcja użytkowania.
Instruções de utilização. Istruzioni per l'uso. Návod
k použití. Használati útmutató. 使用方法. Mode d'emploi.
Gebruiksaanwijzing. Brugsanvisning. Bruksanvisning.
Инструкции за употреба.

medi. I feel better.

Инструкция по использованию ортопедических стелек igli на карбоновой основе компании medi

Ортопедические стельки igli – это вспомогательные средства, разработанные для стоп, требующих особого ухода.

Назначение

Ортопедические стельки medi являются медицинскими изделиями, предназначенными для профилактики и лечения патологий/деформаций стоп.

Показания

Стельки могут использоваться при функциональной терапии следующих диагностированных заболеваний:

- **Пяточная шпора**

igli Heel Light, igli Heel

- **Гонартроз**

igli Comfort, igli OA, igli Control

- **Артроз первого плюснефалангового сустава**

igli Control, igli Hardboot

- **Вальгусная деформация первого пальца стопы**

Igli Allround, igli Allround Light, igli Allround Light C+, igli Junior, igli Junior Orange, igli Junior Blue, igli Comfort, igli Active, igli Active Light

- **Полая стопа**

Igli Allround, igli Allround Light, igli Allround Light C+, igli Junior, igli Junior Orange, igli Junior Blue, igli Slim, igli Business Silver (W/M), igli Comfort, igli Active, igli Active Light, igli Control, igli Hardboot

- **Вальгусная стопа**

Igli Allround, igli Allround Light, igli Allround Light C+, igli Junior, igli Junior Orange, igli Junior Blue, igli Slim, igli Business Silver (W/M), igli Comfort, igli Active, igli Active Light, igli Control, igli Hardboot, igli Style

- **Продольное плоскостопие**

Igli Allround, igli Allround Light, igli Allround Light C+, igli Junior, igli Junior Orange, igli Junior Blue, igli Slim, igli Business Silver (W/M), igli Comfort, igli Active, igli Active Light, igli Control, igli Hardboot, igli Style

- **Плоскостопие**

Igli Allround, igli Allround Light, igli Allround Light C+, igli Junior, igli Junior Orange, igli Junior Blue, igli Slim, igli Business Silver (W/M), igli Comfort, igli Active, igli Active Light, igli Control, igli Hardboot

- **Поперечное плоскостопие**

Igli Allround, igli Allround Light, igli Allround Light C+, igli Junior, igli Junior Orange, igli Junior Blue, igli Slim, igli Business Silver (W/M), igli Comfort, igli Active, igli Active Light, igli Control, igli Hardboot, igli Style

- **Метатарзалгия**

igli Control, igli Hardboot, igli OA

- **Пателлярный тендинит**

Igli Allround, igli Allround Light, igli Allround Light C+, igli Junior, igli Junior Orange, igli Junior Blue, igli Slim, igli Business Silver (W/M), igli Comfort, igli Active, igli Active Light, igli Control, igli Hardboot

Противопоказания

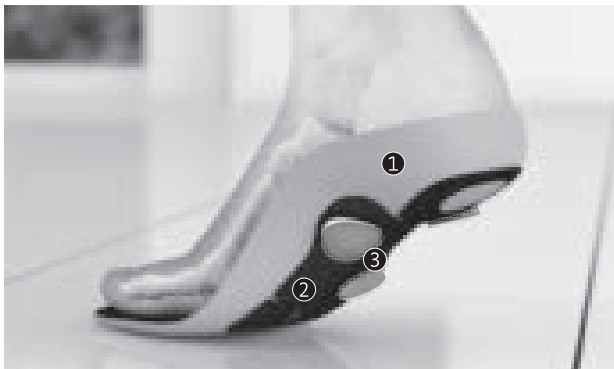
При диабете и невропатии использование ортопедических стелек igli на карбоновой основе противопоказано.

Характеристики изделия

Ортопедические стельки igli на карбоновой основе являются индивидуальными стельками для функциональной терапии. Они представляют собой систему, которая обеспечивает амортизирующий, поддерживающий, стабилизирующий, а также корректирующий эффекты и могут быть индивидуально подогнаны под пациента.

Система состоит из трех частей:

- Ложе (1)
- Карбоновая пластина (2)
- Опорные элементы (3)



- **Амортизация**

Благодаря амортизационным свойствам стельки защищают стопы от избыточного давления на точки опоры и уменьшают нагрузку на определенные области стоп.

- **Поддержка**

Благодаря поддерживающим свойствам стельки уменьшают нагрузку на определенные области стоп, улучшают походку и помогают стабилизировать голеностопные суставы.

- **Коррекция**

Корректирующая функция стелек достигается благодаря опорным элементам для определенных областей стоп, например, коррекция высоты продольного свода.

- **Облегчение боли**

Особая конструкция стелек и сочетание функциональных материалов помогают уменьшить болевые ощущения.

Корректирующая/поддерживающая функция обеспечивается не только усиленным каркасом (в данном случае из карбона), но также может быть дополнительно усилена опорными элементами - постингами.

Амортизационные свойства опорных элементов:	
<p>Функция амортизации преимущественно достигается путем создания тесного контакта всей поверхности с продольным сводом стопы. Для этого подходят, например, два опорных элемента, расположенных друг рядом с другом. Чем больше площадь прилегания, тем меньше давление на стопу.</p>	
Стабилизирующие свойства опорных элементов:	
<p>Для стабилизации заднего отдела стопы мы рекомендуем в дополнение к круглому опорному элементу в области продольного свода клиновидный опорный элемент на наружной стороне стопы. Благодаря этому достигается сбалансированная стабилизация с двух сторон.</p>	
Корректирующие свойства опорных элементов:	
<p>Благодаря целенаправленному размещению опорных элементов возможно положительное воздействие на деформации и биомеханические характеристики движения, что оказывает корректирующее воздействие на походку.</p>	





Круглый опорный элемент Клиновидный опорный элемент

Важные указания по использованию

- Стельки всегда должны использоваться попарно, подходят для использования только при отсутствии на коже повреждений, поэтому их нельзя использовать при наличии открытых ран. Кроме того, стельки предназначены для многократного использования одним пациентом. Сбыт изделия разрешен только специализированному или обученному персоналу. Изделие должно применяться согласно инструкции производителя по использованию (в соответствии с показаниями, инструкцией по надеванию, указаниями по хранению и уходу) и соответствующим указаниями специализированного персонала.
- Нагрузки, оказываемые в процессе ношения, а также воздействие мазей, влажных кожных покровов и окружающей среды могут негативно сказаться на продолжительности службы, а также лечебной эффективности стелек. Поэтому мы рекомендуем регулярно проверять стельки у Вашего врача и/или консультанта специализированного магазина.

Предполагаемые пользователи

- К предполагаемым пользователям относятся представители медицинских профессий и пациенты, в том числе лица, оказывающие помощь в уходе, после соответствующего обучения представителями медицинских профессий.

Предполагаемая группа пациентов

- Представители медицинских профессий под собственную ответственность на основании доступных мер/величин и необходимых функций/показаний предоставляют продукцию взрослым и детям с учетом информации производителя

Утилизация

- Изделие можно утилизировать вместе с бытовыми отходами

Побочные действия

- Возможно образование отпечатков от нажима или скольжение в обуви. По этой причине необходимо надевать подходящую обувь, в противном случае существует риск при использовании.
-

Инструкция по использованию

- Специалист может выполнить индивидуальную адаптацию стелек к стопе и обуви.
 - При необходимости удалите уже вложенную в обувь стельку, чтобы обеспечить оптимальное положение стельки в обуви.
 - В отдельных случаях может потребоваться привыкание стоп к стелькам. На это может уйти от нескольких дней до 2 недель.
 - При появлении боли и/или неприятных ощущений во время ношения изделия немедленно удалите стельки и обратитесь к своему врачу или консультанту в специализированном магазине.
 - Если проблемы при использовании стелек сохраняются в течение продолжительного времени, обратитесь, пожалуйста, к своему врачу.
-

Рекомендации по уходу

- Протирайте стельки влажной тканью по мере необходимости.
 - Не используйте для очистки растворители, содержащие ацетон.
 - Не сушите стельки на батарее и не подвергайте их воздействию других прямых источников тепла.
-

Сведения, касающиеся гарантии и ответственности

- Изделие предназначено для многократного использования одним пациентом и поэтому не подходит для передачи третьим лицам. В случаях, если изделие используется для лечения более чем одного пациента или если изделие было ненадлежащим образом изменено, гарантия на изделие утрачивается.
- В случае ущерба, причиненного ненадлежащим использованием, гарантийные требования не могут быть заявлены. Изменение цвета стелек не является причиной для рекламаций.
- Маркировка изделия на стельке является важным компонентом. Удаление маркировки с изделия medi ведет к утрате гарантии, прав на ремонт и замену.
- В случае рекламаций, связанных с изделием, таких как повреждение стельки или дефекты положения, обращайтесь, пожалуйста, непосредственно к своему консультанту в специализированном магазине. Производителя, а также компетентный орган государства-члена ЕС необходимо информировать только о серьезных случаях, которые могут привести к значительному ухудшению состояния здоровья или смерти.
- Определение серьезных случаев содержится в арт. 2 № 65 Регламента (ЕС) 2017/745 (PMI).

Условия транспортировки и хранения

- Изделия необходимо хранить в сухом месте, защищенном от прямых солнечных лучей.
- Срок службы стелек составляет 42 месяца. Сюда включены срок хранения и время использования. При этом время использования в зависимости от интенсивности ношения может составлять 6–12 месяцев.

Дата последнего обновления инструкции указана на последней странице инструкции. Информация о производителе, знаках соответствия и, если в этом есть необходимость, об уполномоченном представителе указана на упаковке.



medi GmbH & Co. KG
Medicusstraße 1
95448 Bayreuth
Germany
T +49 921 912-0
F +49 921 912-510
footcare@medi.de
www.medi.de

Tachezy Sanit Srl.
Via Druso 48/a
39100 Bolzano
Italy
T: +39 0471 288 068
F: +39 0471 282 773
info@tachezysanit.com
www.tachezysanit.com

medi Nederland BV
Heusing 5
4817 ZB Breda
The Netherlands
T +31 76 57 22 555
F +31 76 57 22 565
info@medi.nl
www.medi.nl

medi Norway AS
Vestheimvegen 35
4250 Kopervik
Norway
T: +47 52 84 45 00
F: +47 52 84 45 09
post@medinorway.no
www.medinorway.no

medi Polska Sp. z o.o.
ul. Łabędzka 22
44-121 Gliwice
Poland
T: +48-32 230 60 21
F: +48-32 202 87 56
info@medi-polska.pl
www.medi-polska.pl

medi Bayreuth Unipessoal Lda.
Rua do Centro Cultural, no. 43
1700-106 Lisbon
Portugal
T +351 21 843 71 60
F +351 21 847 08 33
medi.portugal@medibayreuth.pt
www.medi.pt

medi RUS LLC
Business Center NEO GEO
Butlerova Street 17
117342 Moscow
Russia
T +7-495 374 04 56
F +7-495 374 04 56
info@medirus.ru
www.medirus.ru

medi Trading (Shanghai) Co. Ltd.
Room 1703, T1, CES WEST BUND
CENTER,
No. 277, Long Lan Road
Xuhui District
200232 Shanghai
People's Republic of China
T: +86-21 50582319
F: +86-21 50582319

medi Sweden AB
Box 6034
192 06 Sollentuna
Sweden
T +46 8 96 97 98
F +46 8 626 68 70
info@medi.se
www.medi.se

Medi Turk Ortopedi Medikal İc ve
Dis Tic. AS
Mustafa Kemal Mah. 2156 Sokak
No: 16 /4-5
06510 Çankaya Ankara
Turkey
T: +90 312 435 20 26
F: +90 312 434 17 67
info@medi-turk.com
www.medi-turk.com

medi UK Ltd.
Plough Lane
Hereford HR4 OEL
Great Britain
T +44 1432 37 35 00
F +44 1432 37 35 10
enquiries@mediuk.co.uk
www.mediuk.co.uk

medi Ukraine LLC
Evhena Sverstiuka str, 11.
Kiev 02002
Ukraine
T: +380 44 591 11 63
F: +380 44 392 73 73
info@medi.ua
http://medi.ua

medi USA L.P.
6481 Franz Warner Parkway
Whitsett, N.C. 27377-3000
USA
T +1-336 4 49 44 40
F +1-888 5 70 45 54
info@mediusa.com
www.mediusa.com



medi GmbH & Co. KG
Medicusstraße 1
95448 Bayreuth
Germany
T +49 921 912-0
F +49 921 912-510
footcare@medi.de
www.medi.de

medi Australia Pty Ltd
83 Fennell Street
North Parramatta NSW 2151
Australia
T +61 2 9890 8696
F +61 2 9890 8439
sales@mediaustralia.com.au
www.mediaustralia.com.au

medi Austria GmbH
Adamgasse 16/7
6020 Innsbruck
Austria
T +43-512 57 95 15
F +43-512 57 95 15 45
vertrieb@medi-austria.at
www.medi-austria.at

medi Belgium NV
Staatsbaan 77/0099
3945 Ham
Belgium
T: + 32-11 24 25 60
F: +32-11 24 25 64
info@medibelgium.be
www.medibelgium.be

medi Canada Inc / médi Canada Inc
597, Rue Duvernay, Verchères
QC Canada J0L 2R0
T: +1 450-583-3317 / +1 800 361 3153
F: +1 888-583-6827
service@medicanada.ca
www.medicanada.ca

MAXIS a.s.,
medi group company
Slezská 2127/13
120 00 Prague 2
Czech Republic
T: +420 571 633 510
F: +420 571 616 271
info@maxis-medica.com
www.maxis-medica.com

medi Danmark ApS
Vejlegardsvej 59
2665 Vallensbaek Strand
Denmark
T +45 70 25 56 10
kundeservice@sw.dk
www.medit danmark.dk

medi Bayreuth España SL
C/Canigó 2 – 6 bajos
Hospitalet de Llobregat
08901 Barcelona
Spain
T +34 93 260 04 00
F +34 93 260 23 14
medi@mediespana.com
www.mediespana.com

medi France
Z.I. Charles de Gaulle
25, rue Henri Farman
93297 Tremblay en France Cedex
France
T +33 1 48 61 76 10
F +33 1 49 63 33 05
infos@medi-france.com
www.medi-france.com

medi Hungary Kft.
Bokor u. 21.
1037 Budapest
Hungary
T +36 1371 0090
F +36 1371 0091
info@medi.hu
www.medi.hu

medi Italia s.r.l.
Via Giuseppe Ghedini, 2
40069 Zola Predosa (BO)
Italy
T: +39-051 6 13 24 84
F: +39-051 6 13 29 56
info@medi-italia.it
www.medi-italia.it

medi Japan K.K.
5-1 Nihonbashi Kabutocho Chuoku
103-0026 Tokyo
Japan
T: +81 3 6778 2590
F: +81 3 5847 7901
info@medi-japan.jp
www.medi-japan.co.jp

